

NATIONS UNIES  
CONSEIL  
DE SECURITE



Distr.  
GENERALE  
S/8134\*  
25 août 1967  
FRANCAIS  
ORIGINAL : ANGLAIS

LETTRE DATEE DU 25 AOUT 1967, ADRESSEE AU SECRETAIRE GENERAL PAR LE REPRESENTANT PERMANENT D'ISRAEL AUPRES DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

D'ordre de mon gouvernement, j'ai l'honneur de me référer à la lettre que le représentant permanent de la Syrie vous a adressée le 18 août 1967 (S/8125, A/6788) et de vous faire savoir ce qui suit :

1. Dans ma lettre du 14 juillet 1967 (S/8058, A/6758) je vous ai communiqué des renseignements sur le site archéologique de Banias. Soucieux de réfuter les déclarations irréfléchies du représentant permanent de la Syrie, je tiens à vous informer que ce site est conservé en bon état, qu'aucune fouille n'y est entreprise et qu'il est manifestement ridicule d'affirmer que les sites archéologiques sont soumis au pillage.

Le Directeur du Département des antiquités et des musées, M. Avraham Biran, qui vient récemment de se rendre à nouveau sur les lieux, a pu constater que l'armée syrienne avait endommagé les fondations du Fort des Croisés en faisant sauter le pont sur le Banias au cours de sa retraite pendant les combats. Voici comment M. Biran décrit les dégâts :

a) Lors des hostilités, les Syriens ont fait sauter le pont de Wadi Husheibeh, près du village de Banias, afin de couper la route qui mène à Kuneitra. Au cours de cette opération ils ont détruit la tour sud-ouest du Fort des Croisés, qui est indubitablement un site historique.

b) A Al Hama les Syriens ont creusé un bunker dans la butte sur laquelle se dresse une très vieille synagogue. Lors des travaux d'excavation, ils ont détruit le coin nord-est de l'enceinte de la synagogue.

Il est manifeste qu'en menant cette campagne de calomnies au sujet des sites historiques de Banias les Syriens n'ont d'autre but que de détourner l'attention des actes de vandalisme qu'ils commettent dans la région.

\* Egalement publié sous la cote A/6790.

2. Des renseignements de source sûre permettent d'avancer que les Syrian Heights comptaient avant juin 1967 environ 90 000 habitants, dont 20 000 à Kuneitra. La plupart ont évacué la région avant l'arrivée des forces armées syriennes et selon le recensement effectué ces jours derniers, il n'en reste que 6 404 dont 208 à Kuneitra.
3. Aucun cas de typhoïde, d'épidémie ou de maladie contagieuse n'a été signalé depuis l'entrée en vigueur du cessez-le-feu.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre comme document de l'Assemblée générale et du Conseil de sécurité.

Veuillez agréer, etc.

Le Représentant permanent d'Israël  
auprès de l'Organisation des  
Nations Unies,

(Signé) Gideon RAPAEL

